

專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理 各式藥酒 正糯米酒

司公貨國利茂
MORLEY CO. LTD.
VICTORIA, B.C.

廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林強臣製藥經驗
「每服兩粒」
統治男女百毒便
流膿後發時全愈
免至禍延子孫用
過方知妙入神每
用買者自理服藥
用機代製丸散快
捷妥當
林仕宜專醫外科

NOTARY PUBLIC 溫日隆公證人
代做各種買賣文件 立遺囑 辦理租契入籍移民事宜
辦事處：溫哥華二樓維多利亞街門牌五號
電話：PA. 6513

LEONGS HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B.C.

煤炭發售
快捷送到
於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

紫金城酒家
FORBIDDEN CITY
90 E. Pender St. 電話 TA. 4931
Vancouver, B.C.

大筵小酌 隨時應命 僑胞光顧 食餐消夜 免費入場 以示歡迎

葛量洪夫婦 自羅湖進入共區

香港。泛亞社電。此間英國官方星期二報導。香港總督葛量洪夫人。赴中共區作私人資格之訪問。於越過羅湖邊界後。受到一般僑胞之良好接待。中共人員表現。向來極為嚴肅。但於晤及葛氏夫婦時。面帶笑容。外貌似甚和藹。惟在葛氏所乘火車通過邊界小橋之際。鐵橋時。中共兵士。仍荷槍警戒。待車廂移至共區及英方之車頭返回英界後。隔離邊界之鐵絲網。立即還原狀。

客裔老處女遺鉅款

羅迪州。美聯社電。八拾歲老處女迪凡。於本年七月在此間近郊之一農場死去。迪生前極為吝嗇。然經兩月來之調查。發見其所遺之財產。總共約有拾萬元。其中有三萬之現鈔。分藏在花瓶。舊雪茄烟盒及信封中。當地政府現擬將該款交予迪之八拾九歲兒謝曼云。

總共限制人民 申請前往香港

香港。泛亞社電。此間自廣州方面獲悉。總共當局。已開始限制赴港人數。每日發給前往香港之出境証。以五十張為限。但其中大部份係發給往港接洽業務之中共人員。平民領得者佔少數。青年壯丁之出境。更在禁止之列。該方面又稱。現時有許多人在深圳等候中共當局簽發出境証。其中大部份為婦孺。

沉醉軟紅裙 上集

二二：大江以北海虛虛名

總務主任不久即脫衣進閣。請示數事。玉英指示。明敏通詳。欽華唯唯領命。欽華時有認為困難之事。請示於玉英。以玉英亦必不能決者。詎知玉英從容略略其所應取之途徑而後已。乃為恍然如悟。然在彼之手上手。彼固自思而不得者也。常用是而漸始交付。而玉英一女子。而天賦聰明。儼然領袖之才。已一男子。而實有遠不如。屈居其下。故漸而日妒。實則男子不及婦人。漸可說也。而乃見妒。此子之用心何若。亦可想見。此次所請示於玉英者。亦有困難之問題。蓋三角戀愛小說作家柳飄揚於三月前病死。玉英已由公司撥出三千元致其夫人為贖。發起捐助。由玉英本人開始。以至其他名流。共得款三千元。合六千元為兒女他日婚嫁之資。柳氏遺著之版權則訂定按月核算支付。以爲其夫人及兒女之生活費。柳氏著作。頗流行於時。其數目已足支付而有餘。詎柳夫人受人唆弄。謂柳氏遺著銷行之數目不符。時來質問。大發怨怒之詞。欽華已感窮於應付。故請示於玉英。玉英笑曰：「女子不幸而作未亡人。則厥心孤獨而多疑。更爲理所當然。無怪其有此。是且善爲解釋勸導。不能認爲騷擾而置之不理。須知今日金輪公司之鼎盛。已如日中天。所謂位高者危。一有可乘之機。將資以口實。充其孤兒寡媳。不能令其怨嗟出口。否則宣傳出外。謂欺騙孤寡。則其事由小而大矣。乃令欽華下大柳夫人來。可令其遺與已相見。欽華初意玉英聞此事。亦必認夫人爲謀求無厭。而生不悅之心。不意竟婉轉轉人。此種虛懷厚道。誠有足多也。指示既畢。玉英告於欽華。言其準備今夕大宴開歡迎雅容大會。折簡邀當地名流及作家參加。欽華驚曰：「雅容者何人？彼在大江以北。雖薄有虛聲。然南國人士。於彼之名字。多覺陌生。且其學問如何。渺不可知。而乃開會歡迎。名流作陪如斯隆重。得毋令人引以爲異。」

二三：百尺竿頭更進一步

玉英笑曰：「伍主任未與范先生相交而已。偷稍與欽華接洽深談。非凡器也。」欽華曰：「以吾之意。今日金輪之經營。已至盡善盡美之境。」

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館(雲南著名)
大筵小酌(隨時應命)
上等廚師 烹調精巧
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧(無任歡迎)

本館主人啓

京東海味 油糖雜貨 合時咸魚 瓜菜水貨

裕給公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P.O. Box 221
VICTORIA, B.C.

廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到 鹹魚雜貨 抽油醬料 參茸藥料 如蒙光顧 極表歡迎

大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST. VANCOUVER, B.C.
電話 TA. 8634

專配西藥 化妝品 攝影器材 沖晒器材 文房用具 書籍雜誌 僑胞光顧 格外歡迎

曹統新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲牛黃清心丸 四兩庄六元
▲男子七疳丸 四兩庄六元
▲消積解毒丸 四兩庄六元
▲救急 四兩庄六元

現代裁縫店
MODERNIZE TAILORS
W. PENDER & CARRILL
存架衣服散 褲等大平賣 請來一看

司理黃公禮啟

和和公司書庄
Wo Wo Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

新到雜誌一封面華美內容豐富
之良好讀物每本三毛歡迎長期訂閱
英語週刊一此書針針華麗是學習英
語最完善之參閱物共五冊每本售價
一元七毛五 攝影地圖一門一元二
標準舞二元 攝影地圖一門一元二
男女性庫八毛 平原烈火一元六
圖解生有指導 一元二五 八毛

桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B.C.

廚師上等 調味菜任 地方雅潔 招呼妥當 大筵小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

驗眼 氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

木樓出賣

在東區木樓。全樓穩固。有九個柏文組。熱水暖氣。新自動扒炭火爐。每月入息超過四百元。樓主與管理四人房間組兼浴室。不另給薪水。取價貳萬三千元。現款一平。請莫誤。

八房住宅出賣

八房住宅一間在壓羅街壹千二百號布洛離公共汽車線一個布洛內有三房兩組及兩房一組觀英坭土庫并大爐爐取價六千元先交現款一半本處專權代理

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

天生堂
HING SANG HONG
362 Powell St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B.C. Canada

新辦到正北鹿茸片 每份廿元三毛
鴛鴦比翼丸 一打拾元五毛 半打六元五毛
男若發育不全宜鴛鴦丸一粒發育成人
女若發育太過宜鴛鴦丸一粒細若處女
當面見功如若不然原銀退還決不食言

陽痿露 一料三毛 主治遺精陽痿不起而堅固
補陽藥 一料三毛 補腎壯陽夜尿頻數必用而固
補腎丸 一料五元 一打五元 補腎壯陽夜尿頻數必用而固
補腎丸 一料五元 一打五元 補腎壯陽夜尿頻數必用而固
補腎丸 一料五元 一打五元 補腎壯陽夜尿頻數必用而固

李福專醫跌打刀傷奇難雜症限日痊癒

秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏 每盒銀貳元半

應驗如神少林寺跌打立即散瘀止痛消腫吊筋散
遠年爛脚珠珀實驗拔毒生肌散 每料銀拾元
遠年風濕骨節疼痛立止痛驅風濕散 每料銀拾元
諸君注意如欲購此各種實驗良藥者若函內有柯打紙請爲掛號買担保
信寄來弟住在此旅館內人多來往恐防有失此爲慎重而起也
本醫生醫務所遷往片打街東門牌百三十九號亞洲旅館三號房
電話 LEE FOOK
139 Pender St. E. Vancouver 4, B.C. Canada
▲雲埠代理處 金利源 廣興生

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之
白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

廣 東 麵 廠
NIFTY NOODLES LTD
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850

粗·細·炸麵 中西餐館合用
全蛋干麵
淨干麵 零沽發售 歡迎索辦

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts
Vancouver, B. C.
Phone PA. 4934

精神及魄力
是汝所應得
Bass Vitaminat
此藥丸能補益精神
睡及防傷寒令汝精
爽利 每盒百粒五
卡路街夾加都華
查派藥材店

新辦到
水仙花頭
生晒糯枝
生晒槐枝
錦盒名茶
竹籃名茶
彩盒糖薑
瓦盅蜜薑
花瓶花盆
男女絲巾

香港捷利原裝唱片 第十三期出品

紅線女

采石磯前賺鰓淚

一只

余麗珍

碎琴樓畔碎琴碑

一只

薛覺先

歸來燕

一只

廖俠懷

盲公問米

一只

小燕飛

冷暖洞房春

一只

桂名揚

冷暖洞房春

一只

陳露儀

倫文叙賣菜

一只

張月兒

顛大少唱盲公

一只

蘇鶯兒

顛大少唱盲公

一只

馬師曾

顛大少唱盲公

一只

白駒榮

顛大少唱盲公

一只

洗劍塵

新小青弔影

一只

梁無相

歌壇玫瑰

一只

音樂片

拉車被辱

一只

音樂片

角角趣開心果

一只

小明星

小明星遺後無價歌聲

一只

小明星

胭脂扣

一只

小明星

秋江冷豔

一只

小明星

每只 豐元七毛五

小明星

每只 豐元七毛五

小明星

每只 豐元七毛五

小明星

每只 豐元七毛五

小明星

每只 豐元七毛五

▲特期：小明星唱片

每套六只十元零五毛

全套六張 精裝華貴片部二冊

江樓晚唱 醉折海棠花

江樓晚唱

新發明
奇異藥水

